

[2]

CESI S.p.A. Via Rubattino 54 I-20134 Milano - Italy Tel: +39 02 21251 Fax: +39 02 21255440 e-mail: info@cesi.it www.cesi.it



ENTE ITALIANO DI ACCREDITA PRD N. 018B

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

CERTIFICATE (Ex)

[1] SUPPLEMENTARY EU-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE

Equipment or Protective System intended for use in potentially explosive atmospheres Directive 2014/34/EU

[3] Supplementary EU-Type Examination Certificate number:

CESI 07 ATEX 055 X /03

- 4] Product: Submersible electric pumps for drainage series "Derby EX", "ID Derby EX" and "Derby PRO EX"
- [5] Manufacturer: Officine di Trevi S.a.s.
- [6] Address: SS n. 3 "Flaminia", km. 145 I-06032 Trevi - PG Italia
- [7] This supplementary certificate extends EC–Type Examination Certificate CESI 07 ATEX 055 X to apply to Product designed and constructed in accordance with the specification set out in the Schedule of the said certificate but having any variations specified in the Schedule attached to this certificate and the documents therein referred to.
- [8] CESI, notified body n. 0722 in accordance with Article 17 of the Directive 2014/34/EU of the Parliament and Council of 26 February 2014, certifies that this Product has been found to comply with the Essential Health and Safety Requirements relating to the design and construction of equipment or protective systems intended for use in potentially explosive atmospheres given in Annex II to the Directive.

The examination and test results are recorded in confidential report n. EX-C4002360.

- [9] In accordance with Article 41 of Directive 2014/34/EU, EC-Type Examination Certificates referring to 94/9/EC that were in existence prior to the date of application of 2014/34/EU (20 April 2016) may be referenced as if they were issued in accordance with Directive 2014/34/EU. Supplementary certificates to such EC-Type Examination Certificates, and new issues of such certificates, may continue to bear the original certificate number issued prior to 20 April 2016.
- [10] If the sign "X" is placed after the certificate number, it indicates that the Product in subject to special conditions for safe use specified in the schedule to this certificate.
- [11] This EU-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE relates only to the design, examination and tests of the specified Product in accordance to the Directive 2014/34/EU. Further requirements of the Directive apply to the manufacturing process and supply of this Product. These are not covered by this certificate.
- [12] The marking of the Product shall include the following:

II 2G Ex eb h mb ob IIC T6/T5 Gb

This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.

Date 2024/10/10 (*Revision 1 of the translation issued the 15th July 2024*)

Prepared Fabio MARIANI Verified Alessandro FEDATO Approved Roberto PICCIN

-

Slemon to telob

Holart Pinsin

Page 1/5

CESI

Schedule

[14] SUPPLEMENTARY EU-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE n. CESI 07 ATEX 055 X /03

[15] **Description of the variations to the Product**

With this new issue of the certificate, the following variations have been made to the product:

Variation 3.1: Addition of full AISI 316 stainless steel versions "ID 316 Derby EX" e "316 Derby EX"

Variation 3.2: Addition of high hydraulic head series PRO (available in "ID", "316" ed "ID 316" versions, and with an inlet filter)

Variation 3.3: Standard update to editions EN IEC 60079-7: 2015+A1:2018 and EN 60079-18: 2015+A1:2017

Description of Product

[13]

Submersible electric pumps for drainage, series "Derby EX", "ID Derby EX" and "Derby PRO EX", are singleimpeller and vertical axis electric pumps, usable in ambient with presence of potentially explosive atmospheres, due to gas, vapours or mists, for the following purposes:

- emptying sumps,
- draining flooded areas,
- raising water from wells, pools and basins,
- industrial waterworks,
- draining sewage and cesspool systems,
- pumping hydrocarbons (only series "ID Derby EX" or "ID Derby Pro EX")
- pumping of murky water (only series "Derby PRO EX")

"Derby EX" and "ID Derby EX" series are available with the options "316" (full AISI 316 stainless steel construction).

"Derby PRO EX" series can have the options "316" (full AISI 316 stainless steel construction) and "ID" (construction materials compatible with hydrocarbons), or both. They can also be equipped with an AISI 316 stainless steel filter, blocking particles larger than 3 mm from entering the pump.

The electric pumps in subject are composed by an upper cover containing the electrical connections (protection "**mb**"), a central cylindrical part holding the electric, oil-immersed, motor (special protection by combining partial "**eb**" and "**ob**" protections) and the lower hydraulic part (non-electrical protection by liquid immersion "**k**").

The mechanical seal, placed in the lower part of the electric pumps, between the motor enclosure, filled in with oil, and the underlying hydraulic impeller, submerged in the fluid to pump, can be of two different types.

Both types are already furnished of an attestation of conformity to the directive issued by relevant manufacturer:

Manufacturer	Model	Marking	Conformity	
Meccanotecnica Umbra S.p.A.	DR1-S	II 2G Ex h IIC Gb X	Technical file MTU/ATEX/18/U	
	FP/SA		communicated to NB 0080	

The usage of three thermal switches with manual reset (one per phase, one out of three logic) guarantees the temperature class even in case of malfunctioning.

The windings of the two-poles electric motor can be made as single-phase or three-phases. In the case of a single-phase winding, the power must be supplied using a capacitance (excluded from the certificate) - having the characteristics shown on the marking plate - placed on surface, in safe area or with a suitable protection, and connected by a skilled electrician.

The electric pumps, subject of this certificate, are identified by the following code (e.g. "Derby EX 100"):

	Derby EX pp	(Standard series)
316	Derby EX pp	(Standard series, full AISI 316 construction)
ID	Derby EX pp	(Models suitable for pumping hydrocarbons)
ID 316	Derby EX pp	(Models suitable for pumping hydrocarbons, full AISI 316 construction)

This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.

CESI

Schedule

[13]

[14] SUPPLEMENTARY EU-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE n. CESI 07 ATEX 055 X /03

	Derby PRO EX pp	(High hydraulic head series)
316	Derby PRO EX pp	(High hydraulic head series, full AISI 316 construction)
ID	Derby PRO EX pp	(High hydraulic head series, suitable for pumping hydrocarbons)
ID 316	Derby PRO EX pp	(High hydraulic head series, models suitable for pumping hydrocarbons, full
		AISI 316 construction)

pp identifies the power of the pump:

Derby EX and I	D Derby EX:	Derby PRO EX	X:
75 100 150	0.37 kW (0.50 CV) 0.55 kW (0.75 CV) 0.75 kW (1.00 CV) 1.10 kW (1.50 CV) 1.50 kW (2.00 CV)	151 201	1.10 kW (1.50 CV) 1.50 kW (2.00 CV)

Technical characteristics

Single-phase motor (with the starting capacitance to be installed, excluded from the certificate):

Rated power supply voltag	e 230 Vac
Maximum current	12.5 A
Three-phases motor:	
Rated power supply voltag	e $400 \operatorname{Vac}(\bigstar \operatorname{connection})$
	230 Vac (\triangle connection)
Maximum current	3.8 A
Rated frequency	50 Hz
Insulation class	F
Duty type	S1 (continuous at constant load)
	S4 (20 cycles per hour)
Rated speed under load	2850 turns per minute
Maximum density of the pump	bed fluid 1200 kg/m ³
Temperature of the pumped flu	aid $-20^{\circ}C \div +40^{\circ}C$ (above the freezing point)
Maximum depth for the use	15 m
Temperature class: T6 (w	with intervention temperature of the protections at $75^{\circ}C + 5^{\circ}K$)
÷	with intervention temperature of the protections at $80^{\circ}C + 5^{\circ}K$ or at $85^{\circ}C + 5^{\circ}K$)
Marking: II 2G	Ex eb h mb ob IIC T6 Gb or

II 2G Ex eb h mb ob IIC T5 Gb

Ambient temperature: $-20^{\circ}C \le T_{amb} \le +40^{\circ}C$

Warning labels

"DO NOT OPEN WHEN ENERGIZED"

"CAUTION - AUTOMATIC THERMAL PROTECTED MOTOR"

Electrical connection

Electric pumps are furnished with the supply cable, having the length required by the user, permanently connected to the pump. The connection of the free edge of the cable to the power supply shall be carried out by skilled person in safe zone or applying a suitable protection according to in force regulations.

This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.

Schedule

[14] SUPPLEMENTARY EU-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE n. CESI 07 ATEX 055 X /03

For pumps with single-phase motor, it shall be installed, in safe zone, or with suitable protection, a condenser (excluded from the certificate) having the characteristics stated on the plate.

[16] **Report n.** EX-C4002360

Routine tests

[13]

The manufacturer shall carry out the routine tests requested by clause 7.1 of the standard EN IEC 60079-7, by clause 9.1 and 9.2 of the standard EN 60079-18 and by clause 6.2.1a (at 1.5 times the maximum service pressure 225 kPa = 2.25 barg) and 6.2.1b of EN 60079-6.

[17] Special conditions for safe use (X)

- The permanently connected supplying cable shall be properly protected against the risk of mechanical damage. The connection of its terminals, at the free edge, shall be made in safe zone or adopting one of the protections foreseen by the standard EN IEC 60079-0;
- > The electric pump shall remain completely submerged when operating;
- A flow-switch shall be installed in safe area or with a suitable protection (standard EN IEC 60079-0); it shall disconnect the motor in case of a reduction of the flow rate below 5 l/min.;
- Electric pumps shall be protected with a suitable differential magneto-thermic circuit-breaker which shall cut the supply also in case the current, of a single-phase, drops to zero (e.g. intervention of a single thermostat);
- > Pumps shall operate in the standing position or slightly leaning, 5 degrees at the most;
- In case of intervention of the thermal protection, unless the external reason which caused the overheating is well known, the pump shall be sent to the manufacturer or its authorized centre for oil level and quality check;
- In case of repeated interventions of the thermal protection, the equipment is to be considered not suitable for the kind of usage;
- > Pumps cannot be used in case signs of oil leakage are noticed outside the pump;
- > Before using the pump, verify the compatibility of the fluid with the materials of the pump.

[18] Essential Health and Safety Requirements

EHSR are assured by compliance with safety conditions, by risk analysis carried out by the manufacturer and by conformity to the following standards:

EN IEC 60079-0: 2018	Explosive atmospheres - Part 0: Equipment – general requirements
EN 60079-18: 2015 +A1:2018	Explosive atmospheres - Part 18: Equipment protection by encapsulation "m"
EN ISO 80079-36:2016	Explosive atmospheres - Part 36: Non-electrical equipment for explosive atmospheres - Basic method and requirements
EN ISO 80079-37:2016	Explosive atmospheres - Part 37: Non-electrical equipment for explosive atmospheres - Non-electrical type of protection constructional safety "c", control of ignition sources "b", liquid immersion "k".

The requirements of the following standards have been partially fulfilled:

EN 60079-6: 2015+A1:2018Explosive atmospheres - Part 6: Equipment protection by liquid immersion "o"EN IEC 60079-7: 2015+A1:2018Explosive atmospheres - Part 7: Equipment protection by increased safety "e"

CESI

Schedule

[14] SUPPLEMENTARY EU-TYPE EXAMINATION CERTIFICATE n. CESI 07 ATEX 055 X /03

[19] **Descriptive documents** (prot. EX-C4002362)

- * 2006/01-03_00-03-EX DCH rev. 3 - Application for UE type examination (5 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006/01-03_00-03-EX NT rev. 3 - Tech. note - Constructive characteristics (13 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006/01-03_01-01-EX NT rev. 0 - Tech. note – Performance characteristics (4 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_00-06-EX IU - Instructions for use - Derby EX rev. 6 (9 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_02-00-EX IU-ST - Instructions for use Technical specifications - Derby EX rev. () (3 pag	jes)
	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_01-06-EX IU - Instructions for use - ID Derby EX rev. 6 (9 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_03-00-EX IU-ST - Instructions for use Technical specifications - ID Derby EX re	ev. 0 (3 j	pages)
	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_03-00-EX IU - Instructions for use - 316 Derby EX rev. 0 (9 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_00-00-EX IU-ST - Instructions for use Technical specifications - 316 Derby EX I	ev. 0 (4	pages)
	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_02-00-EX IU - Instructions for use - ID 316 Derby EX rev. 0 (9 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_01-00-EX IU-ST - Instructions for use Technical specifications - ID 316 Derby E	X rev. (0 (3 pages)
	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_06-00-EX IU - Instructions for use - Derby PRO EX rev. 0 (9 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_06-00-EX IU-ST - Instructions for use Technical specifications - Derby PRO EX	rev. 0	
(3 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_04-00-EX IU - Instructions for use - ID Derby PRO EX rev. 0 (9 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_04-00-EX IU-ST - Instructions for use Technical specifications - ID Derby PRO	EX rev.	0
(3 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_05-00-EX IU - Instructions for use - 316 Derby PRO EX rev. 0 (9 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_05-00-EX IU-ST Instructions for use Technical specifications - 316 Derby PRO	EX rev.	0
(4 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_07-00-EX IU - Instructions for use - ID 316 Derby PRO EX rev. 0 (9 pages)	dated	2023/05/10
- * 2006_01-03_07-00-EX IU-ST - Instructions for use Technical specifications - ID 316 Derby P	'RO EX	
rev. 0 (3 pages)	dated	2023/05/10
- 2006/01-03_01-02-EX DWG rev. 2 - Overall drawing "Derby EX" (2 pages)	dated	2019/10/31
- 2006/01-03_02-01-EX DWG rev. 2 - Mechanical parts "Derby EX" (2 pages)	dated	2019/10/31
- 2006/01-03_03-00-EX DWG rev. 0 - Electrical connections "Derby EX" (1 page)	dated	2007/10/15
- * 2006/01-03_04-00-EX DWG rev. 0 – Overall drawing "Derby PRO EX" (1 page)	del	2023/05/10
- * 2006/01-03_05-00-EX DWG rev. 0 – Mechanical parts "Derby PRO EX" (1 page)	del	2023/05/10
- * Datasheet of components (19 pages)	del	2024/02/23
Note: an * is included before the title of decuments that are new or revised annexed to this supple	mont	

<u>Note</u>: an * is included before the title of documents that are new or revised annexed to this supplement. One copy of all documents is kept in CESI files.

Certificate	history

Issue N.	Issue Date	Summary description of variation
03 rev. 1	Current	Corrected typo
03	2024/07/15	Added series "PRO", with options, and versions "316" and "ID 316", standards updating
02	2020/10/08	Standards updating, application of the non-electrical protection principle "k", construction changes and the materials used
01	2014/07/28	Standards updating and addition of series "ID Derby EX" for hydrocarbons
00	2007/11/05	First issue of the certificate

This certificate may only be reproduced in its entirety and without any change, schedule included.